

International Civil Aviation Organization Organisation de l'aviation civile internationale Organización de Aviación Civil Internacional Международная организация гражданской авиации

منظمة الطيران لمدني الدولي 国际民用航空组织

Al responder haga referencia a:

Ref.: NT- N1.8.1.14 — EMX0687

11 de agosto de 2014

Para: Estados y Organizaciones Internacionales

Asunto: Aclaración e Información adicional - Décimo Segunda Reunión y Conferencia del

Comité Regional CAR/SAM de Prevención del Peligro Aviario/Fauna

(CARSAMPAF/12)

(Complejo de VOLARIS, Santa Fe - Ciudad de México, México, 20 al 24 de octubre

de 2014)

Tramitación

Requerida: Favor de tomar nota que la Reunión de la Junta Directiva de CARSAMPAF se

llevará a cabo el lunes 20 de octubre y la Conferencia del 21 al 24 de octubre de 2014

Señor:

En relación con mi carta de invitación, Ref: EMX0470, enviada el 19 de junio de 2014, sobre el asunto arriba mencionado, tengo a bien informarle que el día lunes, 20 de octubre, se tiene prevista la reunión interna de la Junta Directiva de CARSAMPAF, la Asociación Mundial de Choques con Aves (WBA) y los organizadores en el hotel Hilton Santa Fe. La Conferencia CARSAMPAF/12 se llevará a cabo del 21 al 24 de octubre de 2014, en el complejo de VOLARIS.

El Programa tentativo del evento y la Información general actualizada se encuentran **adjuntos** a esta carta y en el siguiente sitio web (http://www.icao.int/NACC/Pages/meetings-2014-carsampaf12.aspx).

Le ruego acepte el testimonio de mi mayor consideración y aprecio.

Loretta Martin

Directora Regional

Oficina Regional para Norteamérica, Centroamérica y Caribe (NACC)

Adjunto:

Lo indicado

 $N:\N - ICAO\ Regions\N\ 1 - 8.1.14 - CARSAMPAF\2014-CoferenciaCARSAMPAF12\Correspondence\EMX0687AGA-Estados-AclaracionDeFechas.docx$







Twelfth CAR/SAM Regional Bird/Wildlife Hazard Prevention Committee Meeting and Conference / Décimo Segunda Reunión y Conferencia del Comité Regional CAR/SAM de Prevención del Peligro Aviario/Fauna (CARSAMPAF/12)

Draft Programme/ Programa Tentativo

Schedule	Monday / Lunes 20	Tuesday / Martes 21	Wednesday / Miércoles 22	Thursday / Jueves 23	Friday / Viernes 23
08:30 - 09:00		Registry / Registro	Safety Management Systems (SMS) / Sistemas de Gestión de la Seguridad Operacional (SMS)		Training Requirements / Requerimiento de Capacitación
09:00 - 09:15	WBA-CARSAMPAF Board of Directors Meeting / Reunión de la Junta Directiva	Opening Ceremony and Group Photo/ Ceremonia de inauguración y Foto de grupo	Workshop on SMS / Taller sobre SMS	States' Experiences / Experiencia de los Estados	
09:15 - 10:00	de WBA-CARSAMPAF Hilton Hotel, Santa Fe.	Involvement of Stakeholders / Involucramiento de las partes interesadas			Grassland Management / Gestión de campos verdes
10:00 - 10:30	Coffee Break / Pausa para el café				
10:30 – 13:00	WBA-CARSAMPAF Board of Directors Meeting / Reunión de la Junta Directiva de WBA-CARSAMPAF Hilton Hotel, Santa Fe.	Setting up Bird-Wildlife Strike Committees / Establecimiento de Comités de choques de aves-fauna	Data Sharing – Metrics / Compartición de Información - Métricas	Industry and Technology / Industria y Tecnología) Sensor Detection Systems / Sistemas de sensores de detección	Wildlife Management Handbooks / Manuales sobre Gestión de Fauna Closing Ceremony / Ceremonia de Clausura
13:00 - 13:30					
13:30 – 15:00	WBA-CARSAMPAF Board of Directors Meeting / Reunión de la Junta Directiva de WBA-CARSAMPAF Hilton Hotel, Santa Fe.	WBA Global Action Plan / Plan de acción global de WBA	Flight Safety ~ Nature Conservation / Seguridad operacional de vuelo – Conservación de la naturaleza	CARSAMPAF Elections / Elecciones de CARSAMPAF - WBA Issues (regions, membership, vacancies) / Temas de WBA (regionales, membresía, vacantes)	







DÉCIMO SEGUNDA REUNIÓN Y CONFERENCIA DEL COMITÉ REGIONAL CAR/SAM DE PREVENCIÓN DEL PELIGRO AVIARIO/FAUNA (CARSAMPAF/12)

(Ciudad de México, México, 20 -24 de octubre de 2014)

INFORMACIÓN GENERAL

1. Lugar y fecha del Evento

La Reunión de la Junta Directiva de CARSAMPAF, WBA y los Organizadores se llevará a cabo el día lunes 20 de octubre de 2014 en el hotel Hilton Santa Fe.

La Conferencia CARSAMPAF/12 se llevará a cabo en el complejo de la Aerolínea VOLARIS, Santa Fe, México, D.F., México, del 21 al 24 de octubre de 2014.

2. Dirección

Av. Antonio Dovalí Jaime No 70, Torre B, Piso 13. Colonia Zedec Santa Fe, Delegación Álvaro Obregón, C.P 01210, México D.F., México

3. Información del Coordinador

Cap. Mauricio Morán Director de seguridad de vuelo

E-mail: mauricio.moran@volaris.com

Sr. Enrique Soto Seguridad Corporativa

E-mail: enrique.soto@volaris.com
Teléfono: +(55) 5261 6400 ext. 5799

4. Sesión Inaugural

Martes 21 de octubre de 2014

Inauguración del evento: 09:00 hrs.

Horario de trabajo: 08:30 a 15:00 hrs.

5. Idioma del Evento

La conferencia se llevará a cabo en idioma inglés y español con interpretación simultánea.

6. Registro de Participantes

El día martes 21 de octubre de 2014, se efectuará el registro de los participantes de 08:30 a 09:00. Por razones de identificación y seguridad, se requiere que los participantes porten el gafete que se les entregará en el registro.

7. Información general

a) Temperatura

En octubre la temperatura media es de 21°/ 69.8°F y mínima de 9°/ 48.2°F.

b) Hora local

GMT: - 5 hrs.

c) Tipo de cambio

El peso mexicano es la moneda nacional. La tasa de cambio aproximado es 1USD=12.85 MXN. A su llegada podrá cambiar dinero en casas de cambio y cajeros automáticos en el aeropuerto o en la ciudad.

d) Tarjetas de crédito

Las tarjetas de crédito internacionales tales como MasterCard and Visa, son normalmente aceptadas en los hoteles, tiendas y restaurantes.

8. Cobertura médica

Los participantes deberán gozar de buena salud y contar asimismo con un seguro médico u otro tipo de cobertura de salud para hacer frente a los casos de enfermedad o emergencia médica que pudieran surgir durante los eventos arriba mencionados, ya que ni la OACI ni VOLARIS se hacen responsables de posibles gastos médicos incurridos.

9. Información de hoteles

Los participantes deberán hacer directamente sus reservas en el hotel de su preferencia; las tarifas de hoteles selectos cercanos al evento se ilustran en el cuadro siguiente:

Hotel	Contacto/Teléfono	Dirección / sitio Web	Habitación/Tarifa
Hilton Santa Fe	Jaret Gutiérrez Tel. +52 (55) 5985 9000	Antonio Dovalí Jaime 70, Zedec Santa Fe, 01219 México, D.F. http://www3.hilton.com/en/hotels/distrito-federal/hilton-mexico-city-santa-fe-MEXSAHH/index.html	Sencilla / Doble USD \$80.50*
Hotel Camino Real Santa Fe	Trinidad Hernández Tel: + 52 (55) 5004 1616	Guillermo González Camarena No. 300, Centro Ciudad Santa Fe, 01210 México D.F. http://www.caminoreal.com/destinos/santa fe/santafe	Sencilla / Doble USD \$79*
Fiesta Inn Santa Fe	Paola Hinojosa Tel. +52 (55) 1105 5100	Calle 3, No. 55, Lomas de Santa Fe, 01219 México, D.F. http://www.fiestainn.com/es/mx-ciudad- de-mexico/hotel-mx-santa-fe	Sencilla / Doble USD \$79*

Hotel	Contacto / Teléfono	Dirección / sitio Web	Habitación/Tarifa		
Novotel Santa Fe	Cintia Galván Tel. +52 (55) 9177 7700	Antonio Dovalí Jaime 75, Centro Ciudad Santa Fe, 01210 México, D.F. http://www.novotel.com/es/hotel-3550- novotel-mexico-santa-fe/index.shtml	Sencilla / Doble USD \$79*		
En todos los casos favor de identificar el evento VOLARIS/OACI para obtener la tarifa especial					

^{*}Precio aproximado sujeto a cambio

10. Requisitos de visa

Favor de confirmar el requerimiento de visa con su respectiva embajada o consulado para su ingreso a México.

11. Horario comercial y bancario

El horario comercial de lunes a sábado es de 11:00 a 21:00 hrs.

El horario de trabajo de los bancos es de 09:00 a 16:00 hrs. de lunes a viernes, los cajeros automáticos están a disposición de los usuarios las 24 horas.